2010.7.1

MIYOSHI Information お知らせ版

こちらからお読みください

学校プールの一般開放

市民の皆さんの健康保持と体力の向上を目的に、下記の市立小学校のプールを一般に開放します。

▶**とき**＝7月21日(水)から8月20日(金)まで(日曜日・8月13日～16日を除く)の 午前9時から11時50分まで、午後1時10分から午後4時まで(開始10分前から随時受付)

※各学校で開放日が異なります。詳しくは開催要領(教育行政課で配布またはホームページ URL http://www.city.aichi-miyoshi.lg.jp/kyouiku/gakouipanpulukaihou.html)でご確認ください。

▶**ところ**＝中部小学校・南部小学校・緑丘小学校のプール

▶**対象**＝市内在住、在勤、在学の人

※未就学児は、保護者同伴(同伴者1人に幼児2人まで)。保護者は、水着、水泳帽子を着用して一緒に遊泳する場合に限り小プールの使用ができます。なお、おむつを使用中の未就学児の利用はできません。

▶**申し込み**＝当日、各プール入口の受付まで直接

▶**そのほか**＝利用希望者多数のときは、プール監視で安全を確保するために入場を制限する場合あり

※自分の住所や電話番号が書けないお子さんは、緊急連絡先の記入したものを必ず持参してください。受付で確認します。

▶**問い合わせ**＝教育行政課　☎(32)8028　FAX(34)4379
✉ kyouiku@city.aichi-miyoshi.lg.jp

市政番組を放送中

●ケーブルテレビ
さんさんチャンネル【33ch・123ch】
コミュニティ放送【アナログ6ch・デジタル12ch】
【三好丘地区UHF60ch】

みよしTODAY(15分間) 月曜日～土曜日放送
初回放送 17:45 以降8回程度リピート放送
※みよし市ホームページで、番組のニュース項目と「みよし散歩道」の動画配信を行っています。
URL http://www.city.aichi-miyoshi.lg.jp

●コミュニティFM
ラジオ・ラブィート【78.6MHz】

みよしモーニングニュース 毎日放送(8:00～8:09)
みよしイブニングニュース 月曜日～金曜日放送(18:00～18:09)
市長ホットライン　7月5日(月)8:00～、18:00～
問い合わせ 秘書広報課 ☎(32)8357 FAX(34)6008

Hot Line 広報みよし 平成22年7月1日号 No.975
発行・みよし市／編集・秘書広報課　電話0561(32)2111(代)
〒470-0295愛知県みよし市三好町小坂50番地
ホームページ URL http://www.city.aichi-miyoshi.lg.jp/

R100 古紙配合率100%再生紙を使用
PRINTED WITH SOY INK 環境に優しい大豆インキを使用

お知らせは裏表紙から

案　内

国民年金の保険料免除制度

保険年金課　☎(32)8011　FAX(32)2585

国民年金には、所得が少なくて保険料を納付することが困難な場合などに、本人が申請して承認されれば、保険料が免除、または一部納付となる制度があります。

▶**対象期間**＝平成22年7月から平成23年6月まで

▶**制度の内容**＝①全額免除制度…保険料の全額を免除

②4分の1納付制度…保険料の4分の1を納付（残り4分の3が免除）

③半額納付制度…保険料の2分の1を納付（残り2分の1が免除）

④4分の3納付制度…保険料の4分の3を納付（残り4分の1が免除）

▶**対象となる場合（主なもの）**＝①前年の所得が少なく、保険料を納めることが困難なとき（所得要件は世帯構成による）

②地方税法に定める障がい者、または寡婦（かふ）で前年の所得が125万円以下のとき

③失業により保険料を納付することが困難と認められるとき（「雇用保険受給資格者証」または、「雇用保険被保険者離職票」の写しの添付が必要）

※免除の申請の際に、翌年度以降も継続申請を希望された人で全額免除が承認された人は、翌年度以降あらためて申請をしなくても、継続して免除の審査を受けられます（左記③の場合は除く）。

▶**申請方法**＝年金手帳、印鑑（認め印）と必要な書類（事前に保険年金課へ確認）を持って、保険年金課へ直接

▶**問い合わせ**＝保険年金課、または豊田年金事務所へ電話（☎0565（33）1109）で

暴走族追放強調月間

子育て支援課　☎(32)8034　FAX(34)3388

7月は暴走族追放強調月間です。今年のスローガンは、「暴走を『しない』『させない』『見に行かない』～暴走族なくして住みよい　まちづくり～」です。

暴走族のいないまちづくりに対する関心、理解を深めるため、地域ぐるみで暴走族の追放に向けての意識の高揚を図りましょう。

国民年金の若年者納付猶予制度

保険年金課　☎(32)8011　FAX(32)2585

30歳未満の若年者（学生を除く）について、世帯主の所得に関係なく、本人と配偶者の所得が基準額以下の場合に、申請して承認されれば保険料の納付が猶予されます。

▶**対象期間**＝平成22年7月から平成23年6月まで

▶**制度の内容**＝①納付猶予の承認期間は、老齢基礎年金を受けるための資格期間に算入されるが、年金額の計算には反映されない

②承認期間中、障がいや死亡といった不慮の事態が発生した際、一定の要件を満たしていれば、障害基礎年金、または遺族基礎年金が受けられる

③承認期間中の保険料は10年以内であればさかのぼって納めることができるが、3年目以降に納める場合は、当時の保険料に加算額が付く

※納付猶予の申請の際に、翌年度以降も継続申請を希望した人で納付猶予の承認を受けた人は、翌年度以降あらためて申請をしなくても、継続して納付猶予の審査が受けられます。

▶**申請方法**＝年金手帳、印鑑（認め印）と必要な書類（事前に保険年金課へ確認）を持って、保険年金課へ直接

▶**問い合わせ**＝保険年金課、または豊田年金事務所へ電話（☎0565（33）1109）で

青少年の非行・被害防止に取り組む運動（夏期）

子育て支援課　☎(32)8034　FAX(34)3388

7月と8月は「青少年の非行・被害防止に取り組む運動（夏期）」の強調月間です。青少年が心身ともに明るく健やかに成長することは、誰もが願うことです。今年のスローガンは「非行の芽　はやめにつもう　みな我が子」です。次代を担う青少年の健全育成を図るため、大人が率先して規律ある行動を取り、青少年の非行防止への意識を深め、青少年の健全育成にご協力ください。

献血

保健センター　☎(34)5311　FAX(34)5969

▶**とき**＝7月24日（土）午前9時から11時まで

▶**ところ**＝さんさんの郷（さと）

▶**対象**＝16歳から69歳までの健康な人（65歳以上の人は、60歳から64歳までに献血の経験があること）

▶**持ち物**＝献血カード、献血手帳（持っている人のみ）、身分証明書（運転免許証）など

▶**そのほか**＝当日、骨髄バンクのドナー登録も併せて実施

社会を明るくする運動

福祉課　☎(32)8010　FAX(34)3388

毎年7月を強調月間として「社会を明るくする運動」が法務省を中心に展開されています。この運動は、犯罪の防止と罪を犯した人たちの更生について理解を深めるためのものです。皆さんで力を合わせて、一緒に犯罪や非行のない明るい社会を築きましょう。

なおこの期間、次のとおりＰＲ活動とＰＲ作品(毛筆書･ポスター)の掲示を行います。ぜひご覧ください。

【PR活動】

▶**とき**＝ 7月21日･28日の水曜日、午後5時から6時まで

▶**ところ**＝アイモール･ジャスコ三好店、ハローフーヅ三好店、ピアゴ黒笹店、フィール三好店、ベイシア三好店、松坂屋ストア三好店、メグリア三好店の7カ所

【PR作品の掲示】

▶**とき**＝ 8月1日(日)まで

▶**ところ**＝アイモール･ジャスコ三好店内ジャスコ2階パブリックスペース(東エスカレーター横)

後期高齢者医療保険料の決定および被保険者証の更新

保険年金課　☎(32)8011　FAX(32)2585

後期高齢者医療保険加入者と世帯主の前年の所得を基に、平成22年度の後期高齢者医療保険料を決定します。

保険料率は2年ごとに見直され、平成22･23年度の所得割率は7.85%、均等割額は41,844円です。後期高齢者医療保険に加入している人を対象に、「後期高齢者医療保険料額決定通知書」と、「後期高齢者医療保険料額納入通知書(年金引き落としで納めている人を除く)」を送付します。

現在75歳以上の皆さんがお持ちの後期高齢者医療被保険者証(保険証)の有効期限は、7月31日までです。8月から使用していただく保険証を、7月中旬までに簡易書留で郵送します。

※旧保険証は有効期限を過ぎると使用できません。8月以降に医療機関などで受診するときは、必ず新しい保険証を提示してください。旧保険証は、8月以降に保険年金課へ返却してください。

▶**保険料の支払方法**＝原則年金からの引き落とし(特別徴収)。ただし、年金額が年間18万円以下、または介護保険料と合わせた保険料額が、年金額の2分の1を超える場合は、口座振替または納付書によるお支払(普通徴収)となります。

▶**保険料額**＝一人ずつ均等に負担していただく「均等割額」と、所得に応じて負担していただく「所得割額」の合計額

▶**保険料の納期**＝特別徴収は年金受給月(偶数月)、普通徴収は7月から翌年2月までの毎月

敬老金の贈呈

高齢福祉課　☎(32)8009　FAX(34)3388

多年にわたり社会に貢献された高齢者の皆さんに敬老金、長寿お祝い品を9月に贈呈します。

▶**対象**＝9月1日現在、市内に住所を有し、住民基本台帳または外国人登録原票に登録されている人

▶**配布**＝9月上旬から9月30日(木)までに各地区の民生児童委員が訪問し贈呈

※施設入所者は別途贈呈

【市敬老金】

▶**年齢**＝①満80歳(昭和5年生まれ)、満85歳(大正14年生まれ)の人②満90歳(大正9年生まれ)、満95歳(大正4年生まれ)の人③満100歳以上(明治43年以前生まれ)の人

▶**金額**＝①…5,000円、②…10,000円、③…30,000円

【県敬老祝品】

▶**年齢**＝数えで100歳(明治44年生まれ)の人

【市長寿お祝い品】

▶**年齢**＝満99歳(明治44年生まれ)、 満100歳以上(明治43年以前生まれ)の人

●リサイクル用品の登録●

▶**譲ります(有料)**＝水屋(みずや)たんす、まこと第二幼稚園の制服一式、介護用ベッド、入浴用いす、家具調トイレチェア

▶**差し上げます(無料)**＝学習机といす、ベビーベッド、ジュニアシート、 会議用長テーブル、いす5脚、豊田北高校の制服･体操服

▶**譲ってください(有料)**＝剣道の防具、業務用のミシン、三好文化幼稚園の制服

▶**登録期間**＝3カ月間

▶**登録方法**＝譲ります(有料)、 差し上げます(無料)、譲ってください(有料・無料)に分け、住所･氏名･電話番号･商品名とその詳細情報(品質状態、購入年月日など)を明らかにして、環境課へ電話(☎(32)8018)、または直接

▶**交渉の流れ**＝①広報みよしに商品名を掲載②希望者は環境課へ電話連絡③登録者の住所･氏名･電話番号を確認し、登録者と直接交渉④結果を環境課へ連絡

▶**注意事項**＝①住所、電話番号などを希望者に教えることができない人は登録できません②登録品は広報掲載期間中、登録者の責任で保管してください③登録が不要になったときは、必ず環境課へ連絡してください

お知らせは裏表紙から

案　内

第13回愛知県介護支援専門員実務研修受講試験

愛知県社会福祉協議会から
☎052(231)3224　FAX052(222)2918
URLhttp://www.aichi-fukushi.or.jp

愛知県介護支援専門員実務研修受講試験を実施します。

▶**試験日**＝10月24日(日)

▶**受験資格**＝次のすべてに該当する人

①保健･医療･福祉の各分野で合計5年以上（一部の対象者は10年以上）の実務経験がある人

②①の業務に従事している勤務地が愛知県にある人、もしくは、現在①の業務に従事しておらず、かつ、住所地が愛知県にある人

▶**試験案内および願書の配布期間**＝7月30日(金)まで

▶**配布場所**＝高齢福祉課

▶**願書の受け付け**＝7月2日(金)から7月30日(金)までに、愛知県社会福祉協議会福祉人材センター介護支援専門員実務研修受講試験係(〒460-0002名古屋市中区丸の内2-4-7愛知県社会福祉会館内)へ願書同封の専用封筒で郵送（30日の消印まで有効）

▶**問い合わせ**＝愛知県社会福祉協議会福祉人材センター介護支援専門員実務研修受講試験係へ電話(☎052(209)2270)で

募　集

成人式の企画・運営スタッフ

教育行政課　☎(32)8028　FAX(34)4379

平成23年1月9日(日)に開催する、みよし市成人式の企画や運営を行う実行委員を募集します。

▶**対象者**＝平成2年4月2日から平成3年4月1日までに生まれたみよし市内在住の新成人で、実行委員会(3回程度)と成人式に出席できる人

▶**募集人数**＝男性･女性それぞれ各6人(計12人)

▶**申し込み**＝7月5日(月)から16日(金)までの午前8時30分から午後5時までに、住所、氏名、生年月日、性別、電話番号を明らかにして「成人を迎えて」と題した作文(400字詰め原稿用紙1枚以内)を添えて、教育行政課へ直接

消防職員

尾三消防本部総務課から
☎(38)7202　FAX(38)6962
URLhttp://www.hm.aitai.ne.jp/~bisan-fd/

平成23年度採用の消防職員を募集します。

▶**採用日**＝平成23年4月1日

▶**第一次試験**＝9月19日(日)

▶**第二次試験**＝10月下旬

▶**職種**＝消防職

▶**採用人数**＝若干名

▶**対象**＝次のいずれかに該当する人

①昭和61年4月2日以降の生まれで、4年制大学を卒業、または平成23年3月に卒業見込みの人

②昭和63年4月2日以降の生まれで、短期大学を卒業、または平成23年3月に卒業見込みの人

③平成2年4月2日以降の生まれで、高等学校を卒業、または平成23年3月に卒業見込みの人

▶**申し込み**＝7月12日(月)から8月13日(金)まで(土･日曜日、祝日を除く)の午前9時から午後5時までに、申込書(尾三消防本部総務課で配布、ホームページからダウンロード可)を記入して、尾三消防本部総務課人事庶務係(東郷町大字諸輪字曙18)へ直接

古稀（こき）のお祝い会の参加者

高齢福祉課　☎(32)8009　FAX(34)3388

今年、そろって70歳以上になる夫婦の皆さんをお祝いします。なお対象者には、すでに郵送でご案内しましたが、まだ届いていない人、転入などにより新たに対象になった人など、参加を希望する人はご連絡ください。

▶**とき**＝9月30日(木)正午から(昼の部)、午後4時から(夕の部)

▶**ところ**＝サンアートレセプションホール

▶**内容**＝食事会と長寿お祝い会「海原(うなばら)はるか･かなたお笑いショー」「大江(おおえ)裕(ゆたか)演歌ショー」の鑑賞、記念写真撮影

▶**対象**＝夫婦のうち年下の人が昭和15年生まれ

▶**申し込み**＝7月15日(木)までに高齢福祉課へ電話で

※古稀のお祝い会の参加者は、同日に開催の長寿お祝い会にも参加できますので、長寿お祝い会の参加申し込みは不要(老人クラブ会員の皆さんも同様)。

自衛官

自衛隊豊田地域事務所から
☎・FAX0565(32)7384

▶**募集内容**＝下表のとおり
▶**申し込み**＝午前8時30分から午後6時15分までに豊田地域事務所（豊田市喜多町3-5）へ電話で

一泊研修会

母子寡婦福祉協議会から　福祉センター内
☎(34)1588　FAX(34)5860

若年母子家庭対象の一泊研修会への参加者を募集します。

母子寡婦（かふ）福祉協議会に入会していなくても歓迎です（ただし、研修会の申し込みと同時に入会が必要）。

▶**とき**＝8月8日（日）から9日（月）まで
▶**ところ**＝東京ディズニーリゾートほか
▶**対象**＝市内在住の母子家庭の子どもおよびその保護者
▶**定員**＝40人（先着順）
▶**参加費**＝大人…17,000円、中・高校生…15,000円、4歳から小学生…14,000円、3歳以下…7,000円
▶**申し込み**＝母子寡婦福祉協議会へ電話で

生涯学習活動団体の登録

生涯学習課　学習交流センター内
☎(33)3441　FAX(34)1315

市内で趣味の講座や教養講座などで活動中の生涯学習活動団体の皆さんの団体登録をお待ちしています。

また登録をしていただいた団体は学習の成果を発表する機会を提供します。

▶**対象**＝次のすべてを満たす団体
①各地区施設の公民館、集会所などで活動している団体
②おおむね10人以上で構成された団体
③メンバーのうち、8割以上を市内在住・在勤の人で構成する団体
▶**登録方法**＝登録用紙（生涯学習課で配布）に必要事項を記入し、生涯学習課へ直接

残存機能訓練研修会

身体障害者福祉協議会から　福祉センター内
☎(34)1588　FAX(34)5860

▶**登録期限**＝9月30日（木）まで

身体障がい者の体力の維持・向上を図ることを目的とした研修会への参加者を募集します。

身体障害者福祉協議会に入会していなくても歓迎です（ただし、研修会の申し込みと同時に入会が必要）。

▶**とき**＝7月25日（日）
▶**ところ**＝長野県上諏訪温泉ほか
▶**対象**＝市内在住、在勤の身体障がい者
▶**定員**＝40人（先着順）
▶**参加費**＝一人5,500円
▶**申し込み**＝身体障害者福祉協議会へ電話で

病院ボランティア

藤田保健衛生大学病院
☎・FAX0562(93)2065
✉hp1.nurse@fujita-hu.ac.jp

病院内を案内したり、入院患者の皆さんの話し相手など、ボランティア活動していただける人を随時募集しています。

▶**活動内容**＝病院内の案内、外来患者への車いすの貸出、入院患者の話し相手、図書コーナーの整理・図書貸出など
▶**応募資格**＝次のすべての要件について納得できる16歳以上の人
①活動趣旨に賛成して協力的に活動できる
②無報酬で活動できる
③業務上知り得た情報を第三者の人に話さない
▶**申し込み**＝参加する人の住所、氏名、電話番号を明らかにして、藤田保健衛生大学病院看護部長室へ電話、ファクス、またはメールで

■自衛官の募集内容

区分	対象	受付期間	試験日
自衛官候補生（男子）	平成23年4月1日現在、18歳以上27歳未満の男子	年間を通じて	第1回：9月5日（日） 第2回：9月12日（日） 第3回：【学科】9月18日（土） 【身体検査】10月7日（木）～15日（金） 第4回：9月25日（土） ※第1回および第2回は高等学校新規学卒者を除く
自衛官候補生（女子）	平成23年4月1日現在、18歳以上27歳未満の女子	8月1日（日）～9月10日（金）	9月26日（日）から29日（水）
一般曹候補生	平成23年4月1日現在、18歳以上27歳未満の男子・女子		1次：9月18日（土） 2次：10月7日（木）～14日（木）
航空学生	平成23年4月1日現在、高校卒業（見込み含む）程度で、18歳以上21歳未満の男子・女子		1次：9月23日（木） 2次：10月16日（土）～21日（木） 3次：11月13日（土）～12月16日（木）

お知らせは裏表紙から

募集

宿泊体験会

障害者福祉センターひかりの丘みよしから
☎(34)5012 FAX(34)5017
✉oka-mi@hm10.aitai.ne.jp

障害者福祉センターでは、心身に障がいを持っている人にいろいろな体験をしてもらうため宿泊体験会の参加者を募集します。

▶**とき**＝7月16日(金)午後4時30分から17日(土)午前9時まで
▶**ところ**＝みよし市障害者福祉センター2階(〒470-0224 みよし市三好町陣取山39-1)
▶**対象**＝市内在住、在学、または在勤の高校生以上の知的または身体に障がいのある人で、基本的に身の回りのことが自分で出来る人
※宿泊場所には、エレベーターはありません。
▶**定員**＝6人(未成年の人は保護者の承諾が必要で、応募者多数の場合は選考により決定)
▶**参加費**＝3,000円
▶**申し込み**＝申し込み用紙(福祉課または障害者福祉センターで配布)に必要事項を記入して、7月7日(水)までに福祉課(〒470-0295 住所不要)または障害者福祉センターへ郵送または直接

市内の催し

楽しい子どもクッキング

食生活改善推進協議会から
保健センター内 ☎(34)5311 FAX(34)5969

親子で楽しくクッキングをしてみませんか。

▶**とき**＝8月4日(水)、10日(火)午前10時から午後1時まで(受付は9時45分から)
※2回とも同じ内容です。
▶**ところ**＝保健センター
▶**対象**＝市内在住の保育園・幼稚園の年少から年長までの幼児とその保護者
▶**定員**＝各回抽選で12組
▶**参加費**＝大人250円、子ども100円(材料費の一部と保険料)
▶**持ち物**＝エプロン、ふきん、上履き(子どものみ)
▶**申し込み**＝ 7月20日(火)までに必着で、保健センター「楽しい子どもクッキング」係へ往復はがきで。ただし応募は親子で1通まで(参加する幼児はすべて記入)。

【往復はがきの書き方】

(往信の表)	(返信の裏)
□ 〒 470 - 0224 往信 みよし市三好町陣取山54番地 保健センター「楽しい子どもクッキング」係 あて	

(返信の表)	(往信の裏)
□ 〒 申込者の郵便番号 返信 申込者(保護者)の住所・氏名	・希望する日 ・住所 ・氏名 参加する保護者 参加する幼児 ・生年月日(幼児) ・電話番号

みよしオープンソフトテニス大会

ソフトテニス連盟から
冨岡勝男(とみおかかつお)さん ☎・FAX(34)0444

▶**とき**＝7月25日(日)午前9時から(午前8時30分から受け付け)、予備日8月1日(日)
▶**ところ**＝三好公園テニスコート、三好丘中学校テニスコート
▶**参加費**＝高校生以下1人100円、一般1人500円
▶**内容**＝予選はリーグ戦、決勝はトーナメント戦(予定)
▶**申し込み**＝ 7月10日(土)午後5時までに総合体育館へ直接

7月ロビーコンサート

文化センターサンアート 指定管理者から
☎(32)2000 FAX(32)3232

▶**とき**＝7月15日(木)午後7時から
▶**ところ**＝サンアート1階ロビー
▶**内容**＝第1部洋楽ポップスの弾き語り…IYASHI(イヤシ)さん、第2部ピアノ連弾…生涯学習音楽指導員研究会ネットワーク愛知、第3部合唱…GPC(ジーピーシー)
▶**入場料**＝無料

七夕のゆうべ

文化センターサンアート 指定管理者から
☎(32)2000 FAX(32)3232

ふるさと会館では七夕の時期に皆さんに楽しいひとときを過ごしてもらおうと「七夕のゆうべ」を開催します。ふるさと会館でお抹茶と和菓子をいただきながら、学生落語、漫才、三味線の日本伝統芸能やオカリナ演奏を楽しみませんか。

▶**とき**＝7月9日(金)午後6時から午後7時30分まで
▶**ところ**＝ふるさと会館庭園
※雨天の場合は屋内で開催します。
▶**出演協力者**＝南山大学落語研究会、愛知教育大学落語研究会ほか
▶**入場料**＝500円(抹茶・和菓子付き)

矢作川地域交流バスツアー

政策推進課　☎(32)8005　FAX(32)2165
seisaku@city.aichi-miyoshi.lg.jp

財団法人矢作川水源基金では、矢作川流域の地域に関する認識を深めていただくため、バスツアーを行います。

▶**とき**＝8月28日(土)午前8時30分集合･出発、午後6時帰着(予定)
▶**ところ**＝雨山(あめやま)ダム、おかざき世界子ども美術博物館、茅葺(かやぶき)屋敷
▶**集合･解散場所**＝みよし市役所
▶**内容**＝ダム見学、オリジナルバッジづくり、布ぞうり作り
▶**対象**＝市内在住の小･中学生とその保護者(小･中学生のみでの参加は不可)
▶**定員**＝40人(1グループ4人まで。応募多数の場合、申し込みグループ単位で抽選。参加決定後、各グループに詳細を連絡)
▶**参加費**＝無料
▶**持ち物**＝弁当、水筒(飲み物)、健康保険証、動きやすい服装で参加
▶**申し込み**＝7月16日(金)までに参加希望者全員の住所、氏名(ふりがな)、年齢、性別、学年、電話番号を明記して、政策推進課へファクス、電子メール、または直接

※ファクス、電子メールで申し込みの場合は、受信確認の返信をします。

親子ビクス＆親のエアロビクス

三好丘地区子育て支援センター
みどり保育園内　☎(36)0785　FAX(36)5675

親子で体を動かして楽しんでみませんか。ママのためのエアロビクスも行います。

▶**とき**＝8月4日(水)午前10時から11時まで
▶**ところ**＝三好丘交流センター
▶**内容**＝親子の体操とエアロビクス
▶**対象**＝未就園児とその保護者
▶**定員**＝抽選で30組
▶**参加費**＝30円(傷害保険料)
▶**講師**＝エアロビクスインストラクターの山内雅子(やまうちまさこ)さん
▶**申し込み**＝7月16日(金)、20日(火)から23日(金)までの午前9時から午後5時までに、親子の氏名、年齢、行政区、電話番号を明らかにしてセンターへ電話、または直接

※運動のできる服装でご参加ください。

夏休み親子愛知用水施設探訪

水土里(みどり)ネットみよしから☎(32)1143 FAX(32)3555
農政商工課　☎(32)8015　FAX(34)4189

平成23年に愛知用水通水50年を迎える水土里ネット愛知用水と市内の農業用施設を管理する水土里ネットみよしでは、愛知用水水源地の探訪ツアーを行います。

愛知用水の水源の森であるみよし市の友好の森と牧尾ダムを親子で探訪して、水の大切さとみよし市を流れる命の水を守る人々の仕事を理解していただくための体験バスツアーです。

多くの皆さんのご参加をお待ちしています。

▶**とき**＝8月5日(木)午前8時から午後5時30分まで(水土里ネットみよし(みよし市三好町上ケ池1-20)にて集合･解散)
▶**ところ**＝愛知用水の関連施設
▶**対象**＝市内在住の小学3年生から6年生までとその家族(親･兄弟)
▶**定員**＝先着40人(保護者1人に対し子ども4人まで)
▶**参加費**＝無料
▶**申し込み**＝7月5日(月)から12日(月)までに水土里ネットみよし(みよし土地改良区)または農政商工課へ電話、もしくは直接

※昼食は各自で持参ください。

「出現!ラクダ大サーカス団!」公演

みよし演劇文化推進実行委員会から
教育行政課内　☎(32)8028　FAX(34)4379

劇団うりんこと市民との共演による演劇「出現！ラクダ大サーカス団！」の公演チケットの一般販売を行います。

友情をテーマにした親子で笑って泣ける冒険青春物語です。

また、公演後にバックステージツアー(舞台見学会)を行います。

▶**公演**＝9月5日(日)午後2時30分開場(午後3時開演)
▶**公演会場**＝サンアート小ホール
▶**販売日**＝7月15日(木)午前10時から
▶**販売場所**＝サンアート窓口、サンネット、チケットぴあ

【バックステージツアー】

▶**とき**＝9月5日(日)公演終了後から30分程度
▶**ところ**＝サンアート小ホール
▶**対象**＝公演チケットを購入した人
▶**定員**＝20組(先着順)
▶**参加費**＝無料
▶**申し込み**＝7月15日(木)午前10時からサンアート窓口で直接

お知らせは裏表紙から

市内の催し

夏休み親子施設見学会

尾三地区広域事務連絡協議会事務局から
日東衛生組合総務課内
☎052(803)4181 FAX052(803)7220

尾三地区(みよし市、日進市、東郷町)の一部事務組合では、夏休みを利用して、消防、水道、ごみ・し尿処理の各施設の見学会を行います。

▶**とき・集合場所**＝8月16日(月)
①みよし市役所…午前9時30分出発、午後4時解散予定
②日進市役所…午前9時出発、午後3時40分解散予定
③東郷町役場…午前9時15分出発、午後3時50分解散予定
▶**見学施設**＝尾三消防組合尾三消防本部「消防」、尾三衛生組合東郷美化センター「ごみ処理」、愛知中部水道企業団尾張東部浄水場「水道」、日東衛生組合日進美化センター「し尿処理」
▶**対象**＝みよし市、日進市、東郷町に在住の小学生とその保護者
▶**定員**＝抽選で各市町合わせて40人
▶**参加費**＝無料
▶**申し込み**＝7月23日(金)までに、事務局の日東衛生組合総務課まで電話で
▶**そのほか**＝軽食あり(同伴の未就学児については、各自で用意)

平成22年度長寿お祝い会

高齢福祉課 ☎(32)8009 FAX(34)3388

市内にお住まいの65歳以上の皆さんを招待します。

▶**とき**＝ 9月30日(木)午後2時開演
▶**ところ**＝サンアート大ホール
▶**内容**＝第1部…海原(うなばら)はるか・かなた お笑いショー、第2部…大江(おおえ)裕(ゆたか)演歌ショー
▶**対象**＝市内に住所のある昭和20年12月31日以前に生まれた、 老人クラブの会員でない人(老人クラブの会員は、各クラブで受け付け)
▶**定員**＝抽選で80人(全席指定席、抽選結果は 8月17日(火)までに通知)
▶**チケットの配布**＝簡易書留にて郵送
▶**申し込み**＝7月31日(土)まで(当日消印有効)に、高齢福祉課「長寿お祝い会」係へ往復はがきで。ただし、応募は1人1通まで(1通で2人分まで応募可。同一対象者で2通以上の申し込みをした場合は無効)。車いす使用の場合は、その旨を記入

【往復はがきの書き方】

(往信の表)

〒 470 - 0295
往信

みよし市役所
高齢福祉課
「長寿お祝い会」
係あて

(返信の裏)

(返信の表)

〒 申込代表者の郵便番号
返信

申込代表者の
住所・氏名

(往信の裏)

・住所
・氏名
・生年月日
・電話番号
※2人分申し込みの場合は、2人の住所・氏名・生年月日・電話番号を記入。車いす使用の場合はその旨を記入

認知症介護家族交流会「ひまわりの会」

地域包括支援センター 高齢福祉課内
☎(32)8500 FAX(34)3388

家族が認知症ではないかと気になっている人や、認知症の家族を抱えて介護に疲れている人はいませんか。

みよし市では、皆さんの悩みを一緒に考えていくために「社団法人認知症の人と家族の会」愛知県支部と協働して、市内で家族の介護に携わっている介護者の皆さんとの交流会を開催します。

▶**とき**＝7月23日(金)午後1時30分から3時30分まで
▶**ところ**＝市役所東館3階301会議室
▶**内容**＝認知症介護者同士の交流、認知症介護の情報交換
▶**対象**＝認知症の(認知症と思われる)家族を介護している人
▶**申し込み**＝当日、会場へ直接

劇団うりんこによる「小学生のためのワークショップ」

みよし演劇文化推進実行委員会から
教育行政課内 ☎(32)8028 FAX(34)4379

劇団うりんこの団員と一緒に演劇の楽しさ、おもしろさを体験してみませんか。

▶**とき**＝8月8日(日)午後2時から4時まで
▶**ところ**＝中央公民館ホール
▶**内容**＝からだを使って、相手に気持ちを伝える演劇を体験
※当日は、運動のできる服装と靴でご参加ください。
▶**対象**＝市内在住の小学生
▶**定員**＝20人(応募者多数の場合は抽選により決定)
▶**参加費**＝無料
▶**持ち物**＝飲み物(水分補給)、タオル
▶**申し込み**＝7月15日(木)午前10時からサンアート窓口で直接

西三河の催し

日蘭通商400周年記念展 阿蘭陀とNIPPON〜レンブラントからシーボルトまで〜

岡崎市美術博物館から　☎0564(28)5000

日蘭通商400周年を記念し、1609年から幕末までの250年間に及ぶ日本とオランダの交流の歴史を、両国の博物館・美術館が所蔵する絵画・工芸・歴史・考古資料などを通して紹介します。

▶**とき**＝7月17日(土)から8月29日(日)までの午前10時から午後6時まで

▶**ところ**＝岡崎市美術博物館(岡崎市高隆寺町字峠1番地)

▶**休館日**＝毎週月曜日(ただし、7月19日(月)は開館、20日(火)は休館)

▶**観覧料**＝一般 1,000円、小・中学生 500円

2010西尾まつり

西尾まつり協賛会事務局から
西尾市商工課内　☎0563(56)2111

今年も西尾まつりを行います。さまざまなイベントで皆さんのお越しを心よりお待ちしています。

【祇園祭】

江戸時代より300年以上にわたり受け継がれる祇園祭。大名行列をはじめ、みこしや獅子舞が時代絵巻さながらに市街地を練り歩きます。

▶**とき**＝7月17日(土)午後5時から10時まで

▶**ところ**＝中心市街地一帯

【踊ろっ茶・西尾！！】

たくさんのグループが趣向を凝らした衣装や踊りでまつりのフィナーレを飾ります。

▶**とき**＝7月18日(日)午後5時30分から8時30分まで

▶**ところ**＝中心市街地一帯

天下の奇祭「万燈祭」

刈谷市観光協会から
☎0566(23)4100　FAX0566(27)9652

愛知県無形民俗文化財に指定され、230年以上の歴史がある伝統的な祭りです。若者が武者人形をかたどったおよそ60kgの「万燈」を担ぎ、笛と太鼓の囃子に合わせて勇壮に舞います。

初日の「新楽」では若者たちが万燈を担いで市内を練り歩き、2日目の「本楽」では秋葉社の境内で舞が奉納されます。

▶**とき**＝「新楽」…7月31日(土)午後5時10分から、「本楽」…8月1日(日)午後5時30分から

▶**ところ**＝秋葉社および広小路周辺(JR刈谷駅、名鉄刈谷市駅下車)

豊田の夏の風物詩 第42回豊田おいでんまつり

豊田おいでんまつり実行委員会事務局
(豊田市商業観光課内)
☎0565(34)6642　FAX0565(35)4317

おいでんファイナルでは、おいでんまつりの軽快なテーマ曲に合わせて、市内14カ所から選出された踊り連が"魅せる踊り"で真夏の夜を盛り上げます。また、花火大会ではスターマイン、フィナーレを飾るナイアガラ大瀑布など12,000発の花火がの夜空を彩ります。

多くの皆さんのご来場をお待ちしています。

※会場は混雑が予想されますので、名鉄三河線(豊田市駅下車)、愛知環状鉄道(新豊田駅下車)など公共交通機関をご利用ください。

【おいでんファイナル】

▶**とき**＝7月24日(土)午後4時から8時30分まで(小雨決行)

▶**ところ**＝名鉄豊田市駅前通り一帯

【花火大会】

▶**とき**＝7月25日(日)午後7時10分から9時まで(雨天決行、荒天および河川増水時は中止)

▶**ところ**＝矢作川河畔(白浜公園一帯、名鉄豊田市駅から徒歩10分)

講座・教室

60歳からの栄養・健康教室

保健センター　☎(34)5311　FAX(34)5969

皆さんで楽しく調理実習をしながら、栄養や健康について考えてみませんか。

▶**とき**＝7月22日(木)午前10時から午後1時まで(受付は午前9時45分から)

▶**ところ**＝保健センター

▶**内容**＝健康についての講話と調理実習

▶**対象**＝市内在住の60歳以上の人(男性やひとり暮らしの人は年齢を問わず)

▶**定員**＝抽選で20人

▶**参加費**＝250円

▶**申し込み**＝7月14日(水)までに保健センターへ電話、または直接

お知らせは裏表紙から

講座・教室

神経難病患者・家族教室

衣浦東部保健所健康支援課から
☎0566(21)4778　FAX0566(25)1470

衣浦東部保健所では、神経難病患者の皆さんを対象にした教室を開催します。音楽を使って、心と身体のリフレッシュをしてみませんか。

関心のある人はお気軽にご参加ください。

▶**とき**＝7月8日(木)午後1時30分から3時30分まで

▶**ところ**＝衣浦東部保健所3階大会議室(刈谷市大手町 1-12)

▶**内容**＝音楽療法士による音楽療法「歌って、奏でて、楽しくリハビリ」

▶**対象**＝神経系難病患者とその家族

▶**講師**＝音楽療法士の野村裕子(のむらゆうこ)さん、若山美幸(わかやまみゆき)さん

▶**申し込み**＝7月7日(水)までに衣浦東部保健所健康支援課地域保健グループへ電話で

※神経系難病には、パーキンソン病、脊髄小脳変性症(せきずいしょうのうへんせいしょう)、多発性硬化症(たはつせいこうかしょう)などがあります。

エコサイクルプラザ教室

尾三衛生組合エコサイクルプラザから
☎(38)2229　FAX(38)6222

夏休み期間中親子で参加できるリサイクル教室を開催します。

▶**内容**＝下表のとおり

▶**対象**＝みよし市、日進市、東郷町在住の人(親子での参加可、託児あり)

▶**申し込み**＝各期限までに、エコサイクルプラザ(午前10時から午後4時まで)へ電話で

▶**休館日**＝月曜日(月曜日が祝日の場合、翌日が休館日)

■エコサイクルプラザ教室の内容

教室名・内容	とき	定員(抽選)	参加費	講師	持ち物	申込期限
牛乳パック紙すき教室(はがき作り)	7月21日(水) 9:30～11:30	12人	100円	野々山(ののやま) 美恵子(みえこ)さん	牛乳パック1本(切り開いたもの)、押し花(飾り付け)も持込可	7月11日(日)
牛乳パック紙すき教室(うちわ作り)	8月11日(水) 9:30～11:30	12人	200円	野々山(ののやま) 美恵子(みえこ)さん	牛乳パック1本(切り開いたもの)、押し花(飾り付け)も持込可	8月1日(日)
衣類リフォーム教室(古いワイシャツを使ったエプロン作り)	8月6日(金) 13:30～15:30	20人	400円	中島(なかじま) 安子(やすこ)さん	裁縫用具、筆記用具、ワイシャツ1枚	7月27日(火)
リサイクル工作教室(フィルムケースを使った万華鏡作り)	7月28日(水) 9:30～11:30	20人	300円	小池(こいけ) 田守(たもり)さん	特にありません	7月18日(日)
リサイクル工作教室(食品トレイを利用したふわふわはばたく鳥作り)	7月30日(金) 9:30～11:30	20人	100円	高遠(たかとう) 康子(やすこ)さん	大き目の食品トレイ4枚以上、使用済み乾電池(単3)1本	7月20日(火)
リサイクル工作教室(空き容器を使ったモビール(飾り)作り)	8月2日(月) 9:30～11:30	20人	200円	宮下(みやした) 香代(かよ)さん	プリンやヨーグルト容器などの空きプラスチック容器数個ずつ(きれいに洗ってあるもの)	7月23日(金)
リサイクル工作教室(小さい空き容器を利用した昆虫作り)	8月3日(火) ①9:30～11:30 ②13:30～15:30	各回 20人	150円	高遠(たかとう) 康子(やすこ)さん	小さい容器(プリンやゼリーなど)、ペットボトルのふた、卵パック、アイスクリームのスプーンなど使えそうなもの各数個、虫を飾るための大きめのお菓子などの箱1個	7月24日(土)
リサイクル工作教室(空きペットボトルを使ったプロペラカー作り)	8月4日(水) 9:30～11:30	20人	300円	小池(こいけ) 田守(たもり)さん	500mlの空きペットボトル1個、白色トレイ1枚	7月25日(日)
リサイクル工作教室(空き瓶を利用したアクアリウム作り)	8月5日(木) ①9:30～11:30 ②13:30～15:30	各回 20人	200円	宮下(みやした) 香代(かよ)さん	ジャムなどの空き瓶(フタ付きのもの)1個以上、食品トレイ2枚	7月25日(日)

三好さんさんスポーツクラブ「ジャズダンス教室」

三好さんさんスポーツクラブ事務局から
明越会館内　☎・FAX(34)3621

総合型地域スポーツクラブ「三好さんさんスポーツクラブ」では、子ども向けの「ジャズダンス教室」の体験教室を行います。

子ども達に人気のある曲に合わせて、一緒にダンスを楽しんでみませんか。

▶**とき**＝7月24日(土)午前11時から正午

▶**ところ**＝明知上公民館

▶**対象**＝小学3年生から小学6年生まで

▶**定員**＝16人程度

▶**参加費**＝会員…無料、非会員…500円

▶**講師**＝スタジオAphrodite(アフロディーテ)の立花(たちばな)侑季(ゆき)さん

▶**持ち物**＝タオル、屋内用シューズ、飲み物(水分補給用)

※運動ができる服装でご参加ください。

▶**申し込み**＝7月20日(火)までの午前9時から正午まで(日・月曜日および祝日を除く)に三好さんさんスポーツクラブ事務所まで電話で

豊田高専地域連携講座

豊田工業高等専門学校から
☎0565(36)5828　FAX0565(36)5930

豊田工業高等専門学校では、地域連携講座を行います。

今回のテーマは「英語文法をイメージで理解してみよう」です。

関心のある人は、ぜひご参加ください。

▶**とき**＝7月31日(土)・8月1日(日)、午前10時から午後3時まで

▶**ところ**＝保見交流館(豊田市保見町四反田121-1)

▶**対象**＝中学校3年生以上

▶**定員**＝抽選で20人

▶**受講料**＝2,000円(中学生は1,000円)

▶**申し込み**＝7月17日(土)まで必着で、講座名、住所、氏名(ふりがな)、年齢、性別、郵便番号、電話番号、ファクス番号、学校名(中学生のみ)、学年(中学生のみ)を明らかにして、豊田高専総務課へはがき(〒471-8525 豊田市栄生町2-1)、メール(✉koukai@toyota-ct.ac.jp)、またはファクスで

※抽選結果は後日連絡します。講座の詳細は、ホームページ(URL http://www.toyota-ct.ac.jp/)をご覧ください。

豊田高専中学生対象講座

豊田工業高等専門学校から
☎0565(36)5828　FAX0565(36)5930

豊田工業高等専門学校では、中学生を対象にした講座を開催します。

【ロボットプログラミングにチャレンジ！】

▶**とき**＝7月26日(月)・27日(火)、午前10時から午後4時まで

▶**定員**＝抽選で20人

▶**受講料**＝1,000円

▶**申込期限**＝7月12日(月)

【ペーパーブリッジコンテスト＆環境都市工学ミニ講座】

▶**とき**＝7月27日(火)午前10時から午後4時まで

▶**定員**＝抽選で15人

▶**受講料**＝無料

▶**申込期限**＝7月13日(火)

【身近な建築を科学しよう！　～つくり方・省エネ・心地よさ～】

▶**とき**＝7月28日(水)午前10時から午後4時まで

▶**定員**＝抽選で15人

▶**受講料**＝1,010円(傷害保険料10円含む)

▶**申込期限**＝7月14日(水)

【マイコンロボットの製作とロボットコンテスト(1)】

▶**とき**＝7月28日(水)・29日(木)、午前10時から午後4時まで

▶**定員**＝抽選で30人(2人1組が望ましい)

▶**受講料**＝1,020円(傷害保険料20円含む)

▶**申込期限**＝7月14日(水)

【ものづくりの楽しさを体験しよう～ソーラーカーと信号機とオリジナルプレート～】

▶**とき**＝8月2日(月)・3日(火)、午前10時から午後4時まで

▶**定員**＝抽選で18人

▶**受講料**＝1,020円(傷害保険料20円含む)

▶**申込期限**＝7月19日(月)

【共通】

▶**ところ**＝豊田工業高等専門学校

▶**対象**＝中学生

▶**申し込み**＝申込期限までに必着で、希望講座名、住所、氏名(ふりがな)、年齢、性別、郵便番号、電話番号、ファクス番号、学校名、学年を明らかにして、豊田高専総務課へはがき(〒471-8525 豊田市栄生町2-1)、メール(✉koukai@toyota-ct.ac.jp)、またはファクスで

※抽選結果は後日連絡します。講座の詳細は、ホームページ(URL http://www.toyota-ct.ac.jp/)をご覧ください。

お知らせは裏表紙から

講座・教室

精神保健福祉ボランティア養成講座

衣浦東部保健所（本所）健康支援課から
☎0566（21）4778　FAX0566（25）1470

こころの病気を抱えながら地域で生活している人を支援する精神保健福祉ボランティアの養成講座を開催します。

▶**とき・内容・講師**＝下表のとおり
▶**ところ**＝高浜市いきいき広場ホール（高浜市春日町5-165）
▶**対象**＝心の健康やボランティア活動に関心があり、4回とも出席できる人
▶**定員**＝先着40人
▶**参加費**＝ボランティア保険費300円
※実習費用（400円程度）を実費負担していただく場合があります。
▶**申し込み**＝7月5日（月）から、衣浦東部保健所健康支援課こころの健康推進グループへ電話（☎ 0566（21）4778）で

なかよしクラブ「空手教室」

なかよしクラブ事務局から
三好中学校内　☎・FAX（34）1771
URLhttp://www.geocities.jp/nakayoshi_c2004

総合型地域スポーツクラブ「なかよしクラブ」では、新講座として「空手教室」を開催します。

無料体験も行いますので、体力強化やダイエットなど興味のある人はぜひご参加ください。

【無料体験】
▶**とき**＝①7月10日（土）午後7時から8時まで、②7月14日（水）午後7時から8時まで
▶**ところ**＝①勤労青少年ホーム軽運動室、②中部小学校体育館
▶**定員**＝先着で20人（どちらか1回）

【通常講座】
▶**とき**＝毎週水曜日と土曜日の午後7時から9時まで
▶**ところ**＝水曜日…中部小学校体育館
土曜日…勤労青少年ホーム軽運動室
▶**参加費**＝4,000円（ただし、週1回参加の場合は3,000 円）
※別途スポーツ保険料と入会金が必要。なお、保険料および入会金は年齢により異なりますので、事前になかよしクラブ事務局まで電話、またはホームページでご確認ください。

【共通】
▶**対象**＝年長園児以上
▶**申し込み**＝平日（月曜日・祝日を除く）の午後1時から5時まで、土・日曜日の午前9時から正午まで、午後1時から5時までに参加費を添えてなかよしクラブ事務局（三好中学校北校舎2階）へ直接

■精神保健福祉ボランティア養成講座

	とき	テーマ	講師・そのほか
第1回	7月21日（水） 13:30～15:30	①こころの病気を抱えている人の生活を理解しよう ②こころの病気を抱えている人はどのような所で過ごしているの？	①障害者自立支援施設「アーム」精神保健福祉士 梅村仁志（うめむらひとし）さん ②衣浦東部保健所職員
第2回	8月6日（金） 13:30～15:30	①ボランティアとは？ ②精神保健福祉ボランティアの活動	①碧南市社会福祉協議会主事　野中和彦（のなかかずひこ）さん ②あおみＪセンター　水野啓章（みずのひろあき）さん
第3回	8月9日（月）から 9月2日（木）までの間に1回 （2時間程度）	ボランティアを体験してみよう！ サービス事業所、小規模作業所、保健所社会復帰教室など	（日程は、第2回目の講座でお知らせします）
第4回	9月3日（金） 13:30～15:30	グループワーク「養成講座を振り返って」 学んだこと、感じたこと、今後に生かしたいこと	碧南・高浜市職員 碧南・高浜市社会福祉協議会職員 衣浦東部保健所職員

＊市内の外国人登録者数/市全体人口に占める割合：1,650人 / 2.9%(6月1日現在)

ポルトガル語通訳による外国人相談 市民課 ☎(32)8012 FAX(32)8048
Consultas com intérprete em português.
Dias de atendimento=Todas as terça e sexta-feira (2 vezes por semana).
Distribuição de senhas=das 13:00hrs ás 15:30hrs.
Atendimento=das 13:00hrs ás 16:00hrs.

お知らせは裏表紙から

※広報みよし「お知らせ版」などの中から、外国人の皆さんにもお知らせしたい情報を選び翻訳(ポルトガル語・英語)しています。

Novas Informações(Português) News & Information(English)

AICHI HOSPITALITY フレンドシップ継承交付金対象事業

外国語情報ひろば

学校プール一般開放事業

(日本語の記事は裏表紙参照)

PROJETO DE ABERTURA DAS PISCINAS DAS ESCOLAS PRIMÁRIAS AO PÚBLICO

Seção de Administração Escolar
Tel (32)8028 Fax (34)4379
✉kyouiku@city.aichi-miyoshi.lg.jp

Com o objetivo de manter a saúde e a resistência física dos cidadãos serão abertas ao público piscinas das escolas primárias municipais
Período=21 de julho(quarta)à 20 de agosto(sexta)(excetos domingos e dos dias 13 à 16 de agosto)das 9:00h às 12:00h e das 13:00h às 16:00h
※Os dias abertos podem diferir de escola para escola. Confirmem maiores detalhes(distribuidos no Setor de Administração Escolar ou através de home- page)
Local=piscinas das escolas primárias Chubu Shogakko, Nambu Shogakko e Midorigaoka Shogakko
Público alvo=residentes, trabalhadores e estudantes no município
Inscrição=Compareçam diretamente no dia, na recepção da entrada da piscina
Cuidados ao usufruir=crianças antes do ingresso escolar com acompanhamento dos responsáveis(até 2 crianças pequenas para cada acompanhante). Os responsáveis deverão entrar na piscina junto com a criança com maiô e touca, mas somente na piscina pequena. Crianças com fraldas não poderão usufruir.
Outros=Caso exceda o nº de pessoas, para garantir a segurança podem haver limitações quanto a sua entrada
※Crianças que não conseguem escrever o nº de telefone e endereço, levar algo que comprove o contato de emergência, o qual será conferido na recepção

Public Opening of School Swimming Pool

Educational Administration Division
Tel (32)8028 Fax (34)4379
✉kyouiku@city.aichi-miyoshi.lg.jp

Following municipal elementary schools swimming pool will be open in order to help citizens to keep healthy and to improve strength.
Period=July21(Wed)～August20(Fri) (except Sundays, August13～16)9:00～12:00, 13:00～16:00
※The schedule changes depend on schools. For details, please refer to the guidelines(Distributed in the office and publicized on the homepage of Educational Administration Division).
Place=Swimming Pools of Chubu elementary school;Nanbu elementary school; Midorigaoka elementary school
Target=People who live /go to company / go to school in Miyoshi.
Application=The very day, Please come to the swimming pool directly
Attention of Usage=Preschoolers must be with guardians(Single guardian can take 2 or less children). Guardians can use the small pool wearing swimwear and swimming caps.
Furthermore, child who is using diapers is not allowed to use the swimming pools.
Other=It is possible to restrain entrance in case there are too many participants to guard and keep the swimming pool safe.
※Preparing for the case the child cannot write his/her address and telephone number, please let him/her carry certificates that notice the emergency contacts to confirm at the receptionist.

7月のロビーコンサート

(日本語の記事は27ページ参照)

CONCERTO LOBBY EM JULHO

Seção de Administração Escolar
Tel (32)8028 Fax (34)4379

Quando=15de julho(quinta)a partir das 19:00h
Local=Sunart Lobby 1° andar
Conteúdo=1ª parte: recital com acompanhamento instrumental da música pop no estilo ocidental/ IYASHI
2ª parte: dueto de piano/ orientador musical de estudo permanente do Comitê técnico network Aichi 3ª parte: coro / GPC
Entrada=gratuito

July Lobby Concert

Educational Administration Division
Tel (32)8028 Fax (34)4379

Time=July15(Thu)7:00 p.m.～
Place=SUNART 1F Lobby
Content=Part 1…Western pop song sing to his own guitar accompaniment /IYASHI, Part 2…Piano four-handed performance / Aichi Music Instructors Workshop Network of lifelong studying,Part 3… Chorus /GPC
Admission=Free of charge

PHONE

施設名	7月の休館日	電話番号
みよし市役所(8:30～17:15)	土･日	☎(32)2111
サンネット(10:00～19:00)	火	☎(33)4150
サンアート(9:00～21:00)	月	☎(32)2000
中央公民館(9:00～21:00)	月	☎(32)2162
中央図書館 (9:00～17:00)	月(19日は開館)、15日(木)、20日(火)	☎(34)3311
歴史民俗資料館 (9:00～16:30)	月(19日は開館)、20日(火)	☎(34)5000
総合体育館 (火曜日～土曜日 9:00～21:00、日 9:00～17:00)	月	☎(34)3131
三好池カヌーセンター(8:30～17:15)	月	☎(32)8558
保田ケ池カヌーポロ競技場管理事務所 (8:30～17:15)	月	☎(34)6641
みよし市民病院(8:30～16:00)	土･日	☎(33)3300
保健センター(8:30～17:15)	土･日	☎(34)5311
福祉センター(8:30～17:15)	土･日	☎(34)1588
生きがいセンター「太陽の家」(8:30～17:15)	土･日	☎(34)1988
さんさんの郷(9:00～17:00)	月	☎(34)6111
学習交流センター(8:30～17:15)	土･日	☎(33)3441
勤労青少年ホーム (火曜日～土曜日 13:00～21:00、日曜日 9:00～17:00)	月	☎(32)3044
明越会館(受付9:00～17:00)	月	☎(34)3370
きたよし地区公園管理事務所 (受付9:00～17:00)	月	☎(36)8625
学校給食センター(8:30～17:15)	土･日	☎(32)0100

みよし市平和都市宣言を宣言しました

問い合わせ＝総務課　☎(32)8000　FAX(32)2165

戦後65年を迎え戦争を知らない世代が増え、戦争の悲惨さが風化されつつあります。

みよし市では、市制施行を機にあらためて平和の大切さについて市民の皆さんに考えてもらおうと、「みよし市平和都市宣言」をパブリックコメントを通じて皆さんから意見(12人から35件)をいただいて取りまとめ、平成22年6月11日に開会したみよし市議会定例会で全員賛成により議決されました。

市役所正面入口の広告塔に「宣言看板」を、東側広場に「宣言文」を掲示しましたのでご覧ください。

▲宣言文

◀宣言看板

みよし市平和都市宣言

世界の恒久平和は、私たち人類共通の願いです。

私たちは、わが国が核兵器による攻撃を受けた唯一の国家として、非核三原則を掲げ、核兵器廃絶を全世界に訴え続け、このかけがえのない美しい地球と、これまで人類が築きあげた偉大な遺産を後世へ引き継がなければなりません。

市制施行を機に、みよし市は、市民とともに、日本国憲法の精神に基づいて、世界平和を願うすべての国の人々と手を携え、戦争の惨禍(さんか)を二度と繰り返すことのない社会と人類の恒久平和の実現をめざす「平和都市」であることを宣言します。

平成22年6月11日

愛知県みよし市

編集後記

▼先月、4人目の子どもが誕生しました。出産にも立ち会い、あらためて命の誕生の素晴らしさを体感。ただ、同時に頭を悩ませたのは名前。4人目ともなるとなかなか「これ」という候補が出ずに大苦戦。ただ、その子が一生付き合う名前なので、夫婦で大いに悩み決定しました。ところで名前といえば、前号の広報27ページで、梅ワインの愛称とラベルの募集記事を掲載。今後、みよしの特産品として多くの皆さんに末長く愛される愛称・ラベルとなるよう、たくさんの応募をお願いします。(瀧)

▼コロンバス市の学生たちの来訪に合わせて、1日密着取材をしました。その日は三好高校に体験入学。コロンバスのメンバーは私服で体格も良く、一見すると大学生かと見間違うほど。日本の学生から見ると怖そうに見えるかなと心配したのですが、心配御無用。互いに「奇妙な日本語」と「奇妙な英語」でどんどんコミュニケーションして、あっという間に仲良しに。「君たちすごいね」と話しかけると「言葉じゃないっす。気持ちですよ!」…おみそれしました。(森)